

## **ПАГАДНЕННЕ**

### **паміж Расійскай Федэрацыяй і Рэспублікай Беларусь аб рэгуляванні пытанняў маёмасці Саюзнай дзяржавы**

Расійская Федэрацыя і Рэспубліка Беларусь, якія далей называюцца Бакамі,

паслядоўна выконваючы палажэнні Дагавора аб стварэнні Саюзнай дзяржавы і Праграмы дзеянняў Расійскай Федэрацыі і Рэспублікі Беларусь па рэалізацыі палажэнняў Дагавора аб стварэнні Саюзнай дзяржавы ад 8 снежня 1999 г.,

прызнаючы неабходнасць заканадаўчага ўрэгулявання пытанняў аб стварэнні і кіраванні маёмасцю Саюзнай дзяржавы да прыняцця закона Саюзнай дзяржавы, якім рэгулююцца пытанні маёмасці Саюзнай дзяржавы, пагадзіліся аб наступным:

### **Артыкул 1**

Гэтае Пагадненне вызначае падставы ўзнікнення і спынення права ўласнасці Саюзнай дзяржавы, маёмасць, якая можа знаходзіцца ў яе ўласнасці, асноўныя палажэнні, што датычацца кіравання маёмасцю, уключаючы адносіны, звязаныя з валоданнем, карыстаннем і распараджэннем яго маёмасцю, а таксама маёмасныя адносіны паміж Саюзнай дзяржавай і Бакамі.

Адносіны, якія датычацца маёмасці Саюзнай дзяржавы, рэгулююцца гэтым Пагадненнем і актамі Саюзнай дзяржавы.

Адносіны, якія датычацца маёмасці Саюзнай дзяржавы і не рэгулююцца гэтым Пагадненнем і актамі Саюзнай дзяржавы, рэгулююцца заканадаўствам кожнага з Бакоў.



Бакі не адказваюць маёмасцю, якая належыць ім на праве ўласнасці, па абавязацельствах Саюзнай дзяржавы, калі яны дабраахвотна не прынялі на сябе адпаведных абавязацельстваў.

Саюзная дзяржава не адказвае маёмасцю, якая належыць ёй на праве ўласнасці, па абавязацельствах Бакоў, калі іншае не прадугледжана заканадаўствам Саюзнай дзяржавы.

### Артыкул 13

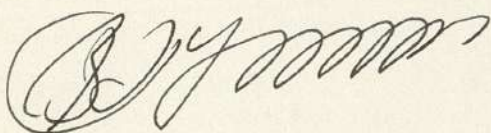
Гэтае Пагадненне можа быць зменена і дапоўнена па ўзаемнай дамоўленасці Бакоў шляхам заключэння адпаведных пратаколаў, якія ўступаюць ў сілу ў парадку, прадугледжаным артыкулам 14 гэтага Пагаднення.

### Артыкул 14

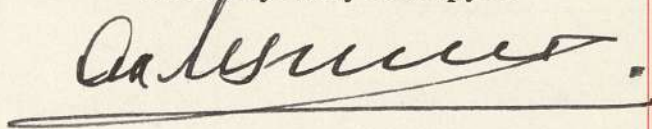
Гэтае Пагадненне ўваходзіць у сілу з даты апошняга пісьмовага паведамлення аб выкананні Бакамі ўнутрыдзяржаўных працэдур, неабходных для яго ўваходжання ў сілу, і спыняе сваё дзеянне з даты ўваходжання ў сілу закона Саюзнай дзяржавы, які рэгулюе пытанні маёмасці Саюзнай дзяржавы.

Здзейснена ў горадзе Санкт-Пецярбургу « 24 » 01 2006 г. ў двух экзэмплярах, кожны на рускай і беларускай мовах, прычым абодва тэксты маюць аднолькавую сілу.

За Расійскую Федэрацыю



За Рэспубліку Беларусь





**СОГЛАШЕНИЕ  
МЕЖДУ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИЕЙ  
И РЕСПУБЛИКОЙ БЕЛАРУСЬ  
О РЕГУЛИРОВАНИИ ВОПРОСОВ  
СОБСТВЕННОСТИ СОЮЗНОГО ГОСУДАРСТВА**

Российская Федерация и Республика Беларусь, далее именуемые Сторонами,

последовательно выполняя положения Договора о создании Союзного государства и Программы действий Российской Федерации и Республики Беларусь по реализации положений Договора о создании Союзного государства от 8 декабря 1999 г.,

признавая необходимость законодательного урегулирования вопросов создания и управления собственностью Союзного государства до принятия закона Союзного государства, регулирующего вопросы собственности Союзного государства,

согласились о нижеследующем:

**Статья 1**

Настоящее Соглашение определяет основания возникновения и прекращения права собственности Союзного государства, имущество, которое может находиться в его собственности, основные положения, касающиеся управления собственностью Союзного государства, включая отношения, связанные с владением, пользованием и распоряжением его имуществом, а также имущественные отношения между Союзным государством и Сторонами.

Отношения, касающиеся собственности Союзного государства, регулируются настоящим Соглашением и актами Союзного государства.

Отношения, касающиеся собственности Союзного государства, не урегулированные настоящим Соглашением и актами Союзного государства, регулируются законодательством каждой из Сторон.



## Статья 13

Настоящее Соглашение может быть изменено и дополнено по взаимной договоренности Сторон путем заключения соответствующих протоколов, которые вступают в силу в порядке, предусмотренном статьей 14 настоящего Соглашения.

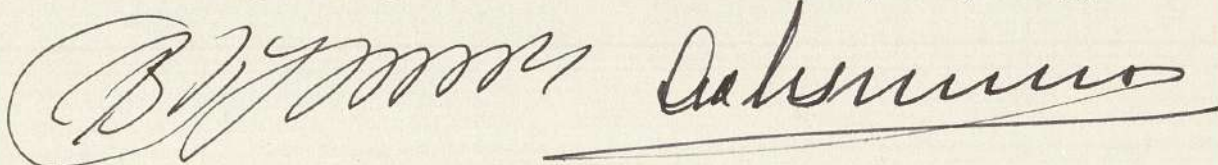
## Статья 14

Настоящее Соглашение вступает в силу с даты последнего письменного уведомления о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу, и прекращает свое действие с даты вступления в силу закона Союзного государства, регулирующего вопросы собственности Союзного государства.

Совершено в г. Санкт-Петербурге "24" января 2006 года в двух экземплярах, каждый на русском и белорусском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

За Российскую Федерацию

За Республику Беларусь

The image shows two handwritten signatures in black ink. The signature on the left is for the Russian Federation, and the signature on the right is for the Republic of Belarus. Both signatures are written in a cursive style. The signature on the right is underlined.